

Số: 303/QĐ /JH- HR

Long An, ngày 01 tháng 01 năm 2019

CHIA SẺ NỘI BỘ**QUYẾT ĐỊNH**
ĐIỀU CHỈNH DANH SÁCH ĐỘI PHÒNG CHÁY CHỮA CHÁY

決定：調整消防隊名單

- Căn cứ Luật phòng cháy chữa cháy ngày 29 tháng 6 năm 2001
- Căn cứ Nghị Định số 79/2014/NĐ-CP ngày 31/07/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật phòng cháy và chữa cháy và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật PCCC
- Căn cứ thông tư 66/ 2014/ TT-BCA ngày 16/ 12/ 2014 của Bộ công an quy định chi tiết 1 số điều Nghị định 79/2014/ NĐ-CP.
- Căn cứ quyền hạn của ban Tổng Giám Đốc

- BAN TỔNG GIÁM ĐỐC QUYẾT ĐỊNH 總經理部決定

ĐIỀU 1: Nay điều chỉnh danh Sách đội viên đội phòng cháy chữa cháy Công Ty TNHH JIA HSIN nhằm thay thế cho một số đội viên PCCC đã thôi việc theo danh sách đính kèm. 今日調整消防隊名單，替代已離職的消防成員（附上名單）。

ĐIỀU 2: **Nhiệm vụ đội PCCC:** 消防隊任務：

- 2.1 Đề xuất việc ban hành quy định, nội quy an toàn về phòng cháy và chữa cháy; 提出頒行消防規定, 安全內規
- 2.2 Tổ chức tuyên truyền, phổ biến pháp luật và kiến thức PCCC, xây dựng phong trào quần chúng tham gia phòng cháy chữa cháy; 進行宣傳, 宣導消防規定與知識, 建立團體參加消防活動
- 2.3 Kiểm tra, đôn đốc việc chấp hành các quy định, nội quy an toàn về PCCC; 檢查, 督促消防內規, 消防安全規定之執行
- 2.4 Tổ chức huấn luyện, bồi dưỡng nghiệp vụ PCCC cho CB-CNV trong công ty. Tham gia huấn luyện, bồi dưỡng nghiệp vụ PCCC theo quy định; 為公司同仁組織消防訓練, 依規定參加消防訓練
- 2.5 Thường xuyên, định kỳ kiểm tra phát hiện các sơ hở, thiếu sót về PCCC và có biện pháp khắc phục kịp thời; 定期檢查, 發現各項消防漏洞並提出克服措施
- 2.6 Xây dựng phương án, chuẩn bị lực lượng, phương tiện và thực hiện nhiệm vụ chữa cháy khi có cháy xảy ra. Tham gia chữa cháy ở địa phương, cơ sở khác khi có yêu cầu. 建立消防方案, 準備消防人力, 設備並當遇到火災時須執行救火作業。如當地民居或其他公司發生火災時須進行協助。

ĐIỀU 3: Ban chỉ huy đội PCCC và các đội viên có tên trong danh sách chịu trách nhiệm thi hành quyết định này. 消防名單中的消防隊長和成員須依照此規定執行。

ĐIỀU 4: Các chế độ chính sách cho đội PCCC được thực hiện theo quy chế bồi dưỡng đính kèm 對於消防隊政策、制度，依照消防隊津貼制度執行。

Quyết định này được phổ biến đến toàn thể CBCNV và các BP/PX biết để thực hiện và có hiệu lực từ ngày ký

此規定自簽署日正式生效並宣導給全體同仁知悉並執行

Nơi gửi:

- Như điều 1

- Lưu.



CHUN YEN

BAN TỔNG GIÁM ĐỐC

PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC

CHOU CHUN KAI

GIÁM ĐỐC NHÂN SỰ

HSU CHIA YUAN

DANH SÁCH ĐỘI VIÊN PCCC **THÁNG 01/2019**

STT	HỌ VÀ TÊN	MÃ SỐ	CÔNG TÁC	CHỨC VỤ
1	Trần Anh Dũng	A0032	Bảo Vệ	Đội Trưởng
2	Dương Quốc Hùng	A0084	Cơ Điện	Đội Phó
3	Phạm Việt Trường	A0047	Bảo Vệ	Đội Phó
	Tổ 1			
4	Trần Văn Đông	E5454	Bảo Vệ	Tổ Trưởng
5	Võ Tiến Đạt	A0039	Bảo Vệ	Tổ Viên
6	Huỳnh Kim Phúc	C3472	Bảo Vệ	Tổ Viên
7	Đào Quốc Hùng	E 5030	Bảo Vệ	Tổ Viên
8	Trần Xuân Lộc	A0036	Bảo Vệ	Tổ Viên
9	Ngô Minh Sang	E 5175	Bảo Vệ	Tổ Viên
10	Hồ Hoàng Nhân	A0041	Bảo Vệ	Tổ Viên
11	Nguyễn Minh Khoa	A2111	PM AD	Tổ Viên
12	Trần văn Buôn	B2380	PM AD	Tổ Viên
13	Phạm Ngọc Bảy	F5491	Nhà ăn	Tổ Viên
14	Bùi Hoàng Việt	E 5267	Bảo Vệ	Tổ Viên
15	Trần Văn Di	E 5460	Bảo Vệ	Tổ Viên
16	Phạm Minh Tiến	G 6790	Bảo Vệ	Tổ Viên
17	Nguyễn Ngọc Thiện	H 7167	Bảo Vệ	Tổ Viên
18	Đặng Phước Danh	G 6429	PM AB	Tổ Viên
19	Dương Thanh An	I11011	KVL BU2	Tổ Viên
20	Nguyễn Vĩnh Cường	H7211	Bảo Vệ	Tổ Viên
21	Trần Hải Phụng	H7476	Bảo Vệ	Tổ Viên
22	Phan Minh Tiến	H8287	Bảo Vệ	Tổ Viên
23	Hồ Tấn Thành	I8757	Bảo Vệ	Tổ Viên
24	Nguyễn Văn Thắm	D4384	Bảo Vệ	Tổ Viên
25	Trương Nhật Duy Khang	I9961	Bảo Vệ	Tổ Viên
26	Nguyễn Thanh Huỳnh	I10027	Bảo Vệ	Tổ Viên
27	Nguyễn Văn Thắng	I12584	Bảo Vệ	Tổ Viên
28	Nguyễn Thái An	I9757	Bảo Vệ	Tổ Viên
29	Võ Minh Quân	G 5962	PTN	Tổ Viên
30	Võ Hoàng Giang	B2736	KVL BU1	Tổ Viên
31	Nguyễn Tấn Phát	I12420	KVL BU1	Tổ Viên
32	Nguyễn Trần Khanh	A1469	KVL BU2	Tổ Viên
33	Nguyễn Hoàng Công	I12706	Bảo Vệ	Tổ viên
34	Nguyễn La Hiếu	I13059	Bảo Vệ	Tổ viên
35	Phan Quốc Thảo	J15565	Bảo Vệ	Tổ viên
36	Hà Văn Phương	C3420	BU1- KVL	Tổ viên
37	Phạm Duy Khanh	A0767	PM AB	Tổ Viên
	Tổ 2			
38	Nguyễn Văn Nhac	A0086	Cơ Điện	Tổ Trưởng
39	Lê Tấn Lộc	A0592	Cơ Điện	Tổ Viên
40	Trần Ánh	B2328	Cơ Điện	Tổ Viên
41	Nguyễn Minh Sơn	G6789	Cơ Điện	Tổ Viên
42	Phạm Thanh Tuấn	A0606	Cơ Điện	Tổ Viên
43	Lê Phú Phúc	H7331	Cơ Điện	Tổ Viên

STT	HỌ VÀ TÊN	MÃ SỐ	CÔNG TÁC	CHỨC VỤ
44	Huỳnh Minh Hải	H7155	Cơ Điện	Tổ Viên
45	Trần Văn Sang	I9827	Cơ Điện	Tổ Viên
46	Lê Hồng Phong	B2350	Cơ Điện	Tổ Viên
47	Huỳnh Ngọc Ân	G6867	Cơ Điện	Tổ Viên
48	Trần Phi Long	E4849	Cơ Điện	Tổ Viên
49	Nguyễn Thanh Xuân	A0214	C/Đ MAY	Tổ Viên
50	Quách Hồ Hùng Phi	A0603	Cơ Điện	Tổ Viên
51	Nguyễn Phan Đức Chương	G6813	Cơ Điện	Tổ Viên
TỔ 3				
52	Huỳnh Thanh Tâm	D 4709	BU1 AE	Tổ Trưởng
53	Lê Hồng Sơn	I10677	BU1 E	Tổ Viên
54	Trần Hữu Phước	I9577	BU1 E	Tổ Viên
55	Ngô Hoàng Dũng	D4315	BU1 AE	Tổ Viên
56	Phan Sở Liêm	I8801	BU1 AD	Tổ Viên
57	Phạm Văn Sơn	E4787	BU1 AD	Tổ Viên
58	Nguyễn Hoàng Phi	G6565	BU1 AE	Tổ Viên
59	Nguyễn Thanh Triều	E4981	BU1 AE	Tổ Viên
TỔ 4				
60	Nguyễn Thanh Tâm	A0536	Tổ mài BU2	Tổ Trưởng
61	Bạch Ngọc Hồng Thịnh	A0914	Tổ mài BU2	Tổ Viên
62	Đặng Hoàng Tân	A0604	phòng keo BU2- AB	Tổ Viên
63	Lê Văn Hiền	A0486	Tổ mài BU2	Tổ Viên
64	Nguyễn Ngọc Toàn	A1797	KTP BU2	Tổ Viên
65	Trương Thạch Thanh Phương	B2653	Tổ mài BU2	Tổ Viên
66	Bạch Ngọc Hồng Tháp	E5260	Tổ mài BU2	Tổ Viên
67	Nguyễn Kim Danh	D4541	Đóng thùng BU2	Tổ Viên
68	Ngô Minh Sang	A1976	BU2 AB	Tổ Viên
69	Văn Công Phúc	E5112	Soạn hàng BU2	Tổ Viên
70	Phạm Hoàng Hậu	G 7029	KTP BU2	Tổ Viên
71	Nguyễn Minh Càn	A 1236	KTP BU2	Tổ Viên
72	Võ Thanh Trung Lễ	I9645	BU2 NB	Tổ viên
73	Châu Ngoan Thái	F5567	Chuyên dán BU2	Tổ viên
74	Nguyễn Ngọc Nhân	B 2584	KTP BU2	Tổ Viên
TỔ 5				
75	Lâm Chí Bảo	A0408	BU2 kéo lụa	Tổ Trưởng
76	Ngô Thanh Xuân	A0457	BU2 Kéo lụa	Tổ Viên
77	Nguyễn Hoàng Anh	J14610	BU2 Kéo lụa	Tổ Viên
78	Nguyễn Hoàng Linh	H7382	BU2 Kéo lụa	Tổ Viên
79	Lê Văn Phụng	A0170	BU2 Kéo lụa	Tổ Viên
TỔ 6				
80	Cao Hồng Khiết	A0568	BU1 AD	Tổ trưởng
81	Trần Văn Kiệp	B3144	Phòng keo BU1	Tổ Viên
82	Đào Minh Thảo	F 5855	Đóng thùng BU1	Tổ Viên
83	Nguyễn Văn Tý	D 4577	Đóng thùng BU1	Tổ Viên
84	Trần Văn Thanh Tú	F5628	BU1 AD	Tổ Viên
85	Trần Văn Bách	H7540	KTP BU1	Tổ viên
86	Nguyễn Thái Văn	G6641	BU1- D	Tổ Viên
87	Nguyễn Vũ Hải	A0422	BU1 kéo lụa	Tổ Viên
88	Nguyễn Văn Hải	B2519	R&D BU1	Tổ Viên
89	Nguyễn Vũ Hùng	A0426	BU1 kéo lụa	Tổ Viên

STT	HỌ VÀ TÊN	MÃ SỐ	CÔNG TÁC	CHỨC VỤ
90	Trần Thanh Tài	I9146	BU1- D	Tổ Viên
91	Lê Minh Sơn	C3776	BU1- D	Tổ Viên
92	Nguyễn Quang Bình	G7053	BU1- D	Tổ Viên
93	Lê Hoàng Minh	A1788	BU1 AD	Tổ Viên
Tổ 7 xưởng F				
94	Đặng Quốc Trung	G 6888	Bảo Vệ	Đội Phó
95	Lâm Chí Linh	A0127	BU2 Chế Tạo	Tổ Trưởng
96	Liều Kim Hiếu	G6470	BU2 Chế Tạo	Tổ Viên
97	Nguyễn Minh Thuận	A 0148	BU2 Chế Tạo	Tổ Viên
98	Nguyễn Thanh Tuấn	C 3702	BU2 Chế Tạo	Tổ Viên
99	Nguyễn Phước Thiện	H7391	BU2 Chế Tạo- HC	Tổ Viên
100	Nguyễn Thanh Hiếu	G6650	Foot Bed BU2- Chế tạo	Tổ Viên
101	Nguyễn Phúc Trường	E4884	DC BU2 Chế tạo	Tổ Viên
102	Đặng Hoàng Thế	A0621	Lò hơi BU2 Chế tạo	Tổ Viên
103	Đỗ Thanh Tuấn	A0223	Cơ Điện	Tổ Viên
104	Huỳnh Thanh Hòa	A0602	Cơ Điện	Tổ Viên
105	Trần Văn Ga	A0576	BU2 KVL	Tổ Viên
106	Trần Minh Tân	H7328	Cơ Điện	Tổ Viên
107	Trần Minh Phú	H7154	Cơ Điện	Tổ Viên
108	Hứa Hùng Minh	I9407	Cơ Điện	Tổ Viên
109	Phan Văn Toán	H 7144	Bảo Vệ	Tổ Viên
110	Lê Minh Phương	H7217	Bảo Vệ	Tổ Viên
111	Ngô Minh Sơn	I12585	Bảo Vệ	Tổ Viên
112	Lê Khắc Thoại	H7728	BU2 Chế Tạo	Tổ Viên
113	Nguyễn Phương Bình	A0139	Lò hơi BU2 Chế tạo	Tổ Viên
114	Trần Hoàn Toàn	A0149	Lò hơi BU2 Chế tạo	Tổ Viên
115	Võ Thanh Hải	H8658	Cơ Điện	Tổ Viên
116	Ngô Quang Thới	H7979	BU2 Chế Tạo	Tổ Viên

TỔNG CỘNG : 7 TỔ : 116 NGƯỜI

Đội trưởng PCCC



TRẦN ANH DŨNG

NHÂN VIÊN KIỂM TRA



ĐẶNG QUỐC TRUNG